

δυνηθῇ νὰ διεγείρῃ ἄλλην τινὰ ἐν τῇ ψυχῇ, ἀρκεῖ νὰ ὠμεν εἰδισμένοι εἰς τὸ βλέπειν ταῦτας δομοῦ». Τούτο συμβαίνει καὶ διὰ τὴν ἴδεαν τῆς Γεωγραφίας. Ἀνιαρῶς διδαχθέντες αὐτὴν παῖδες ἐπὶ τῶν βάθρων τοῦ σχολείου διεφυλάξαμεν τὴν κατ' αὐτῆς ἀντιπάθειαν οἱ πολλοί, εἰς τὸ ὄνομα δ' αὐτῆς φανταζόμεθα ἔτι ξηρὰν ἀπαρίθμητον ὄνομάτων κρατῶν καὶ πόλεων καὶ ποταμῶν καὶ νήσων καὶ ὁρέων, συνδεομένων πρὸς ἄλληλα δίκην κρίκων ἐσκωριασμένης ἀλύσσου. Ἀνάγκη νὰ εἴπωμεν ὅτι ἡ παροῦσα Γεωγραφία τοῦ νομοῦ Ἀργολίδος καὶ Κορινθίας δὲν εἴνε τοιαύτη· δὲν ἀφορᾷ βεβαίως εἰς τέρψιν ἀπλῶς οὐδ' ἀποτελεῖται ὑπὸ σημειώσεων περιηγητοῦ τὸ ἐπαγωγὸν μόνον ἐπιζητήσαντος, ἀλλ' ὡς ἐπιστημονικὸν ἔργον εἴνε ηκιστα δύσπεπτον καὶ βαρὺ, δύναται δὲ ν' ἀναγνωσθῇ μετ' ἔχαριστήσεως ὑπὸ τῶν ἐπιζητούντων οὐχὶ τὴν τέρψιν μόνον ἀλλὰ καὶ τὴν ὠφέλειαν ἐκ τῶν ἀναγνωσμάτων αὐτῶν.

"Ἄν, μετὰ παντελῆ μάλιστα ἔλλειψιν, ὡς παρ' ἡμῖν, ἐδημοσιεύεται ἀλλαχοῦ τοιοῦτο ἔργον οὐ μόνον μετὰ χαρᾶς θὰ ἔχαιρεται οὐ ποτὲ τοῦ τύπου, ἀλλὰ καὶ τὸ κοινὸν θερμὸν θὰ ἐδείκνυεν ἐνδιαφέρον. Καὶ πράγματι, ἡ χώρα ἡμῶν εἶνε ἄγνωστος πρὸς ἡμᾶς αὐτούς, καὶ τὸ πρῶτον βιβλίον ὅπερ ἔρχεται νὰ διαχύσῃ φῶς ἐπὶ τίνος τῶν μερῶν αὐτῆς δὲν ἐπρεπε νὰ ἡ περιζήτητον ἥδη; Πῶς εἴνε δύνατὸν νὰ ἔχωμεν ἀληθῆ ἔθνικὴν ἐνότητα ἀγνοοῦντες οὐ μόνον τὴν ἔκτος τῶν ὅριων Ἑλλάδα ἀλλὰ καὶ τὴν ἐντὸς αὐτῶν; Οἱ ἐν τοιαύτῃ ἀγνοίᾳ διατελοῦντες δὲν συναπαρτίζουσιν ἔθνος, δὲν εἴνε κάτοικοι τοῦ αὐτοῦ Κράτους, ἀξιοὶ ν' ἀπολαύσωσι τῶν αὐτῶν εὑεργετημάτων καὶ τῶν αὐτῶν θυσιῶν, συμμιγνύοντες τὴν θέλησιν αὐτῶν πρὸς κυρέρησιν τῆς χώρας καὶ τὸ αἷμά των πρὸς ὑπεράσπισιν τῆς ἐλευθερίας αὐτῆς, ἀλλ' ὅμοιάζουσι πρὸς πεφυλακισμένους ἀγνοοῦντας καθ' ὀλοκληρίαν ποῖος εἴνε δὲν τῇ παρακειμένη εἰρκτῇ συνδεσμῶτης αὐτῶν. Τὸ βιβλίον τοῦτο ἐπρεπε νὰ εἴνε ἥδη ἀπόκτημα παντὸς πολιτευομένου, παντὸς ἐνδιαφερομένου περὶ τῆς Πατρίδος Ἐλληνος. Ἐν γένει δὲ πᾶν βιβλίον ὑπὸ πᾶσαν ἔποψιν γνωρίζον τὴν Ἑλλάδα ἐπρεπε νὰ κινῇ τὸ ἐνδιαφέρον ἡμῶν.

"Ἄς ἐλπίσωμεν ὅτι τὸ ἐλληνικὸν κοινὸν κατανοοῦν τὴν ἄξιαν τοῦ ἔργου δὲν θὰ δείξῃ τὴν συνήθη αὐτοῦ ἀδιαφορίαν, ἢτις μαραίνει ἐν τέλει τὸν ζῆλον καὶ τῶν μάλιστα θερμουργῶν ἃς ἐλπίσωμεν ὅτι καὶ παρ' ἡμῖν ἥρξατο νὰ γίνηται ἐπαισθητὴ ἡ ἀνάγκη τῆς ὑποστηρίξεως ὠφελίμων ἔργων, καὶ ὅτι ἡ ὑπέρ αὐτῶν δαπάνη δὲν θεωρεῖται ἀσκοπός σπατάλη, ἀλλ' ἀπλούστατα καὶ κυριολεκτικῶς καθηκον.

A. Π. K.

## Η ΑΓΩΓΗ ΕΝ ΑΓΓΛΙΑΙ

Τὸ ἀγγλικὸν τῆς ἀγωγῆς σύστημα ὡς ἀρχὴν ἔχει νὰ μορφώσῃ πρὸ παντὸς ἀνδρας. Οἱ οἰκογενειάρχαι, πατέρες ἐπτὰ ἢ ὅκτω τέκνων, μεριμνῶσιν ἀποκλειστικῶς περὶ τῆς διαπλάσεως ὑγιῶν καὶ ρωμαλέων ὄντων. Ἀπὸ τοῦ λίκνου τὸ βρέφος ἔθεται εἰς τὴν ψυχρολουσίαν, ἔχει γυμνάς τὰς κνήμας καὶ ζῆ ἐν καθαρῷ καὶ ἐλευθέρῳ ἀέρι· ἀσκεῖται δὲ εἰς βιατικὰς σωματικὰς ἀσκήσεις. Τὰ καχεκτικὰ παιδία δὲν ἀντέχουσιν, ἀλλὰ τὰ ισχυρὰ διακαρτεροῦσιν. Ταῦτα μόνα ἔχουσιν ἄξιαν, πολυμελῆς δὲ οἰκογένεια ὀλίγον ἀνησυχεῖ ἐπὶ τῷ θανάτῳ ἐνὸς ἢ δύο ἀσθενικῶν ὄντων πρωτισμένων νὰ γείνωσι φθισικά. Τὰ ἐπιζῶντα τέκνα ἔξακολουθοῦσιν ἀνακτρεφόμενα διὰ τῆς γυμναστικῆς καὶ παντοίων ἀγώνων. Περὶ τὰς λεμβορομίας, τὴν πυγμαχίαν, τὴν ὄπλασκίαν, τὴν κολυμβητικήν, τὴν ιππασίαν, τὴν ἐφ' ἵππου θήραν, τὸν σφαιρισμὸν καταβάλλεται μείζων προσοχὴ ἢ περὶ τὰ λατινικὰ καὶ τὴν γεωμετρίαν.

Εἰς τὴν ἀνδρικὴν ταύτην ἀνατροφὴν προσθέσατε τὴν βαθείαν τῆς ἀγγλικῆς γλώσσης γνῶσιν, τὴν σπουδὴν ἀλλης τινὸς τῶν ξένων γλωσσῶν καὶ ἔχετε τὸν τύπον τελείου "Ἀγγλου. Ἐξαιρετικῶς μόνον καὶ κατὰ ῥητὴν θέλησιν τοῦ πατρὸς δύναται νὰ διδαχθῇ δὲ νέος κλασσικὰ, φιλολογικὰ ἢ ἐπιστημονικὰ μαθήματα. Αἱ ἀνώτεραι σπουδαὶ δὲν εἴνε γενικαὶ, ἀλλὰ προορίζονται εἰδικῶς εἰς ἔκλεκτούς τινας μόνον ικανῶς πλουσίους ὅπως δύνανται ν' ἀναμείνωσι μέχρις ἡλικίας τριάκοντα ἐτῶν τ' ἀποτελέσματα ἀνωτέρας καὶ ὑπερβαλλούσης παιδεύσεως.

Ἐν Ἀγγλίᾳ πᾶς νέος καλῆς οἰκογενείας μὴ δυνάμενος νὰ ἔχῃ κατὰ τὴν ἐνηλικότητα αὐτοῦ κεφάλαιον δεκακισχιλίων λιρῶν στερλινῶν, γίνεται ἀληθῆς ἀνήρ, ἐκμανθάνων γλώσσας τινάς, τὴν ἀριθμητικὴν καὶ τὴν καταστιχογραφίαν. Πρέπει νὰ κερδίζῃ τὰ πρὸς τὸ ζῆν καὶ νὰ μὴ ὀνειροπολῇ.

'Ἀλλαχοῦ δὲ οὐδὲν καὶ αὐτοῦ τοῦ ῥάκοσυλλέκτου σπουδάζει ὅπως γείνη δικηγόρος. Ἐν ἐλλείψει δὲ μέσων πρὸς τοῦτο, προστρέχουν εἰς τὸν βουλευτὴν καὶ ζητοῦν ὑποτροφίαν. Ἀφοῦ δὲ διὰ μυρίων δυσχερεῖων περατώσῃ ὅπως τὰς σπουδάς του, δὲ πατήρ του τῷ λέγει:

—«Ιδρώσαμεν αἷμα διὰ νὰ τελειώσῃς τὸ Πανεπιστήμιον· ἐπῆρες δίπλωμα, ἔγινες διδάκτωρ, τώρα πρέπει νὰ ζεπληρώσῃς ὅσα ἔξωδεύσαμε γιὰ σένα».

Καὶ δὲ ταλαιπωρος οὗτος διδάκτωρ ἔρχεται τὸν βαρὺν τοῦ βίου ἀγῶνα γινόμενος γραφεὺς ἢ ὑπαλληλίσκος εἰς δημόσιον τι ἢ ἰδιωτικὸν γραφεῖον ἐπὶ ἔξηκονταδράχμων μισθαρίφ. Καὶ πάλιν καλά, ἐὰν δυνηθῇ νὰ εὕρῃ καὶ τοιοῦτον πόρον

ζωῆς. Διότι οὐχὶ σπανίως οἱ σοφοὶ οὗτοι ἐπιστήμονες, οἱ κατέχοντες δίπλωμα ἀκαδημαϊκόν, μένουν φόρτωμα εἰς τὴν φάγιν τοῦ δυστυχοῦς πατρός. Ἐντεῦθεν αὐξάνουσιν οἱ ἀπογοητευμένοι καὶ οἱ ἀνωφελεῖς, οἱ θεσιθῆραι οἱ ἀναμένοντες νὰ τραφῶσιν ἐκ ψυχίων τινῶν τοῦ δημοσίου ταμείου, καὶ αἰώνιως ταλαιπωρούμενοι. Τὸ μέγιστον αὐτῶν δυστύχημα εἶνε ὅτι ἡ ἀγωγὴ των ἥτο δλως ἀλλοία τοῦ βίου δι' ὃν πρωρίσθησαν, ὥστε «δαπανηθέντες ἐφ' ἂ μὴ δεῖ εἰσὶν ὄλιγοι ἐφ' ἂ δεῖ.»

K.

## Η ΒΙΟΛΕΤΤΑ ΤΟΥ ΒΟΥΝΟΥ

Μικρὴ βιολέττα ρίζωμένη  
Σ' ἔνα παντέρημο βουνὸν  
Δίχως δροσιὰ καὶ χάρι μένει  
Σὰν χορταράκι ταπεινό.

Μὰ ὅταν 'c τῆς νύχτας τὴν ἀγκάλη  
Τᾶλλ' ἄνθη γέρνουνε δειλά,  
Ξυπνάει αὐτὴ γεμάτη κάλλη  
Κι' ἀρχίζει νὰ μοσχοδολᾷ.

\*Ἐτοι κι' ὁ πόνος ὁ ὅδικός μου  
Ἄπο τὸν ἥλιο, ἀπὸ τὸ φῶς,  
Ἄπο τὰ μάτια ὅλου τοῦ κόσμου  
Μένει 'c τὰ στήθη μου κρυφός.

Καὶ μόνον, μόνον 'σὰν νυχτώσῃ,  
Ξυπνῶντας μέσα 'c τὴν καρδιά  
Σκορπᾶ γιὰ 'σένα ἀγάπη τόση,  
Οσ' ἡ βιολέττα μυρωδιά.

ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΔΡΟΣΙΝΗΣ.

## ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ

Αἱ ἀμερικανικαὶ ἐφημερίδες ἔξκολουθοῦσι διηγούμεναι ἐπεισδίᾳ περὶ τοῦ ἀποθανόντος πλουσιωτάτου κτήτορος σιδηροδρόμων Vaiderbilt. Οἱ ἀνταποκριτὴς τῆς ἐφημερίδος «New York Sun» περιγράφει ὡς ἔξῆς δεῖπνον, ὥπερ ὁ Κροῖσος οὗτος τῶν νησῶν ἔδωκε μικρὸν πρὸ τοῦ θανάτου του. «Ἡμην, λέγει οὗτος, προσκεκλημένος εἰς τὸ δεῖπνον τοῦ κυρίου W. H. Vanderbilt ἐν Νέᾳ Ὑόρκῃ μετ' ἄλλων ἑκατομμυριούχων προσελθόντων οἰκογενειῶν καὶ τιγνῶν συγγραφέων. Τὸ δεῖπνον τοῦτο δύναται νὰ συγκριθῇ μόνον μὲ τὰ περιγραφόμενα εἰς τὰς «χιλίας καὶ μίκρης νύκτα». Ή τραπέζα ἦτο κεκαλυμένη μὲ τὰ πολυτιμότατα ὑφάσματα, κάτωθεν τῶν ὅποιων εύρισκετο κυανοῦν ἀτλάζιον. Ὁλα τὰ ἀγγεῖα, πινάκια, μαχαιρία, περόνια, κοχλιάρια ἥσαν ἐκ χρυσοῦ ἢ κεχυρωμένου ἀργύρου. Εἴς τὰς τέσσαρας γωνίας τῆς τραπέζης εύρισκοντο τεχνουργήματα πέντε πόδας ὑψηλά, κεκοσμημένα διὰ πολυτίμων λίθων, φέροντα

ἐπ' αὐτῶν τὸν δώραιοτέρους καρπὸν τοὺς δόποιους ποτὲ εἶδον. Τὰ ἄνθη ἥσαν ἀπανταχοῦ διακεχυμένα. Ἄντι τῶν προσοψίδων ὑπῆρχον μεγάλα ἵρικὰ μὲ παρυφὰς τριχάπτων ὑπάσματα φέροντα ἔκαστον τὰ ἀρχικὰ γράμματα τοῦ δαιτυμόνος πρὸ τοῦ δποίου παρετέθησαν ὁ κατάλογος τῶν φαγητῶν ἥτο ἐζωγραφημένος ἐπὶ πλακῶν ἐκ χρυσοῦ ἐν αἷς διὰ σμάλτου ἥσαν ἔξεικονισμέναι διάφοροι σκηνογραφίαι. Ἔκαστον τῶν προσοψίδων τῶν δρισμένων διὰ τοὺς συγγραφεῖς φημερίδοις οἵ τις περιεῖχεν ἐντὸς κεκρυμμένην συναλλαγματικὴν κιχιλίων δολαρίων. Ὁ Vanderbilt ἔχει τὸν ἀκριβώτερον ἀρχικαὶ γειρῶν τοῦ κόσμου, τὸν διάσημον Trulllop, δστις πρὶν εὐρίσκετο εἰς τὴν ὑπηρεσίαν τοῦ πρήγμηπος Δεμίδωφ. Ὁ ἀρχιμάραρις οὗτος ἐλάμβανεν 12.000 δολλάρια. Ὁ λίγας ἔδομάδας βραδύτερον ἤμην προσκεκλημένος παρὰ τῷ αὐτῷ οἰκοδεσπότῃ εἰς τὸν χορόν. Ὁ «Κήρυξ τῆς Νέας Ὑόρκης» τὴν ἐπομένην ἡμέραν περιεῖχεν δεκαεννέα στήλας περιγραφῆς τῆς λαμπρᾶς ταύτης ἑορτῆς καθὼς καὶ αἱ λοιπαὶ ἐφημερίδες ἀνάλογον ἀλλ' ἐκτεταμένην ἔκθεσιν. Πᾶς δστις ἐν Νέᾳ Ὑόρκη εἶχε χρήματα ἥ ἐφημίζετο διὰ τὸ πνεῦμά του ἥτο προσκεκλημένος, μόλις δὲ ἡδυνήθησαν αἱ μεγάλαι αἰθουσαὶ νὰ χωρήσωσαν πλήθος. Μετέθην εἰς τὰς 9, δταν δὲ ἀπῆλθον κατὰ τὰς 5 τῆς πρωίας ἔξηκολούθουν ἐρχόμενοι προσκεκλημένοι. Ὁ χορὸς οὗτος ἐστοίχισεν 100,000 δολλάρια. Κατηντλώθησαν δὲ εἰς κατασκευὴν τῶν γλυκισμάτων καὶ τῶν πλακούντων τέσσαρα βαρέλια ἀλεύρου· οἱ μάγειροι μετεχειρίσθησαν 12,000 ώρα, 1,100 λίτρας κρέατος, 300 κούρτα πηκτῆς, 400 πτηνὰ καὶ 12 γαλλόνια οἴνου τοῦ Πόρτο, τῆς Μαδέρας καὶ Κλαρέτ. Καθ' ὅλην δὲ τὴν νύκτα ἐπίθησαν 1500 φιάλαι καμπανίου, 90 φιάλαι σγέρρου, 1225 φιάλαι οἴνου τοῦ Ρήνου, 1,300 φιάλαι οἴνου ἐρυθροῦ καὶ 670 φιάλαι σίνων διαφόρων ἀλλων εἰδῶν. Τὰ ἄνθη τὰ πρὸς διακόσμησιν τῶν αἰθουσῶν ἐστοίχισαν 20,000 δολλάρια, ὃ δὲ δαμασκωτὸς τάπης δστις ἐπίτηδες κατεσκευάσθη διὰ τὴν περίστασιν ταύτην 15.000 δολλάρια. Ὁ καλλωπισμὸς τῶν γυναικῶν ἐπίσης ὑπῆρξε μεγαλοπρεπέστατος, καίτοι αἱ πλεῖσται αὐτῶν ὑπερφορτωθεῖσαι ἀπὸ πολυτίμους λίθους προέδιδον ὀλίγην καλαισθησίαν. Μεταξὺ τῶν ἀνδρῶν ἐφάνετο ἀδρατος συναγωνισμὸς τίς θὰ ὑπερβῇ τὸν ἔτερον κατὰ τὸ μέγεθος τῶν ἐξ ἀδάμαντος κομβίων τῶν περιγειρέδων. Ἐντούτοις ὀλίγοι ἐφάνετο ὅτι ἥσαν εἰδίσμένοι καὶ ἔξοικειωμένοι μὲ τὴν ἐνδυμασίαν των. Περιπτωτίς τις δὲ διήγειρε γενικὴν αἰσθησιν. Κύριός τις εἰσελθὼν εἰς τὸν προθάλαμον ἀπήντησεν ἔτερον κύριον ἀπλούστατα ἐνδεδυμένον, ἀνευ κοσμημάτων, ιστάμενον ἀτημελῶς δίκηην ἐπιθεωρητοῦ. «Σᾶς παρκαλῶ κρατήσατε τὸ ἐπανωφόριον μου» λέγει ὁ εἰσελθών, δστις πρώτην φορὰν ἐπεισκέπτετο τὴν οἰκίαν, καὶ ἡγγέοις ὅλως τις εἶνε ὁ ἀπλούστατα ἐνδεδυμένος κύριος. Πάραυτα οἱ ἐν στολῇ ὑπηρέται ἔδραμον νὰ λάβωσι τὸ ἐπανωφόριον ἔχοντες ἐζωγραφημένην τὴν φρίκην ἐπὶ τοῦ προσώπου. «Διατέ σχι;» λέγει μειδῶν ὁ μετριόφων κύριος «Θέλω οἱ προσκεκλημένοι νὰ εὕρωσι παρέμια πάσσαν ἀνάπτασιν.» Ἔκαστος δύναται νὰ φαντασθῇ τὴν ἐκπλήξιν τοῦ ἔνεγον ἐκλαβόντος τὸν Vanderbilt ὡς ὑπηρέτην.